



Hot Spray

• **Warning:** Danger of scalding.

GENERAL WARNINGS
Read all instructions before use.
Remove instructions and warning manual for any future reference.

INSTRUCTION MANUAL, WARNINGS AND PRODUCT GUARANTEE
• MANUALE DI ISTRUZIONI, AVVERTENZE E GARANZIA CONVENZIONALE
• GEBRAUCHSANWEISUNG, WAHRNUNGEN UND PRODUKTGARANTIE
• NOTICE D'UTILISATION, AVERTISSEMENTS ET GARANTIE
• GEBRUCHSANLEITUNG, WAARSCHUWINGEN EN PRODUCTWAARBOORG
• MANUAL DE INSTRUCCIONES, ADVERTENCIAS Y GARANTIA DE PRODUCTO
• MANUAL DE INSTRUÇÕES, AVISOS E GARANTIA DE PRODUTO

Unit parts • Contenu • Inhalt • Pieces • Samensättning • Componentes de la unidad • Identificação das peças

1 Handle	2 Spray Housing	3 Frame	4 Motor	5 Cable	6 Motor Housing	7 Cable	8 Motor Housing	9 Motor Housing	10 Motor Housing	11 Motor Housing	12 Motor Housing
13 Motor Housing	14 Motor Housing	15 Motor Housing	16 Motor Housing	17 Motor Housing	18 Motor Housing	19 Motor Housing	20 Motor Housing	21 Motor Housing	22 Motor Housing	23 Motor Housing	24 Motor Housing

Operation • Come utilizzare il prodotto • Anwendung des Gerätes • Fonctionnement • Handling
Funcionamiento • Funcionamento

Operation

1. Make sure the water tank is full.
2. Turn on the power.
3. Spray the surface.
4. Turn off the power.
5. Clean the nozzle.
6. Store the unit.
7. Clean the unit.
8. Turn on the power.
9. Spray the surface.
10. Turn off the power.
11. Clean the nozzle.
12. Store the unit.

MAINTENANCE AND CARE

• Clean the unit regularly.

• Do not use the unit on surfaces that are not recommended.

• Do not use the unit on surfaces that are not recommended.

ENVIRONMENTAL AND PRODUCT RECYCLING

• The Vileda 100°C fulfils the EU Directive 2002/96/EC covering electrical and electronic appliances and the management of its disposal.

TRUBLESHOOTING

Product does not spray:

- Make sure enough water is inside and try again.
- If it still does not work, please contact your dealer.

WARNING: Danger of scalding.

GENERAL WARNINGS

Read all instructions before use.

THE VILEDA PRODUCT GUARANTEE

A. SCOPE

Vileda guarantees the product to be free from defects in materials and workmanship at the date of original purchase for a period of two years from that date.

LEGAL RIGHTS

As a consumer, you have legal rights in relation to goods that are faulty or not as described.

SYMBOLS IN THE OPERATING INSTRUCTIONS

Danger - Immediate danger that can cause severe injury or death.

WARNING: Danger of scalding.

GENERAL WARNINGS

Read all instructions before use.

HEALTH AND SAFETY WARNINGS

• Never immerse unit in water or other liquid, especially whilst plugged into the socket.

ATTENTION: pericolo di scottature.

AVVERTENZE GENERALI

• Non immergere mai il prodotto in acqua o in qualsiasi altro liquido, soprattutto quando la spina è collegata alla presa di corrente.

AVVERTENZE SPECIFICHE PER LA SALUTE E LA SICUREZZA

• Non immergere mai il prodotto in acqua o in qualsiasi altro liquido, soprattutto quando la spina è collegata alla presa di corrente.

the appliance and when changing the accessories on your Vileda 100°C. Do not wear slippers or open toed footwear. Do not open the water tank cap when the appliance is plugged into the electrical socket or immediately after the product has heated up.

PERSONAL SAFETY

• The intended use is described in this manual. The use of any accessory or attachment or the performance of any operation with this appliance other than those recommended in this instruction manual may present a risk of personal injury.

ELECTRICAL SAFETY

• The appliance must only be connected to an electrical supply which has been installed in accordance with IEC 60364.

ASSEMBLY AND PAD REMOVAL

• Before using the appliance for the first time, make sure that the appliance is unpluged and cold.

FILLING THE WATER TANK

• Fill the water tank with clean water or distilled water (except in case of hard water areas).

OPERATION

• Insert one side of the plug into the dedicated socket on the back side of the Tank Housing, and the other side of the plug into the electrical socket.

ENVIRONMENTAL AND PRODUCT RECYCLING

• The Vileda 100°C fulfils the EU Directive 2002/96/EC covering electrical and electronic appliances and the management of its disposal.

TRUBLESHOOTING

Product does not spray:

- Make sure enough water is inside and try again.
- If it still does not work, please contact your dealer.

WARNING: Danger of scalding.

GENERAL WARNINGS

Read all instructions before use.

THE VILEDA PRODUCT GUARANTEE

A. SCOPE

Vileda guarantees the product to be free from defects in materials and workmanship at the date of original purchase for a period of two years from that date.

LEGAL RIGHTS

As a consumer, you have legal rights in relation to goods that are faulty or not as described.

SYMBOLS IN THE OPERATING INSTRUCTIONS

Danger - Immediate danger that can cause severe injury or death.

WARNING: Danger of scalding.

GENERAL WARNINGS

Read all instructions before use.

HEALTH AND SAFETY WARNINGS

• Never immerse unit in water or other liquid, especially whilst plugged into the socket.

ATTENTION: pericolo di scottature.

AVVERTENZE GENERALI

• Non immergere mai il prodotto in acqua o in qualsiasi altro liquido, soprattutto quando la spina è collegata alla presa di corrente.

AVVERTENZE SPECIFICHE PER LA SALUTE E LA SICUREZZA

• Non immergere mai il prodotto in acqua o in qualsiasi altro liquido, soprattutto quando la spina è collegata alla presa di corrente.

ATTENZIONE! Non usare legno non sigillato o su pavimenti in laminato non sigillati.

• Non usare neanche su superfici che sono state trattate con cera o anche su alcuni pavimenti non cerati la cui lucidatura potrebbe essere rimossa dal calore.

AVVERTENZE SPECIFICHE PER LA SICUREZZA DELLE PERSONE, DEI BENI E DEGLI ANIMALI DOMESTICI

• La destinazione d'uso è descritta in questo manuale. L'uso di qualsiasi ricambio o accessorio o lo svolgimento di qualsiasi operazione con questo apparecchio diversi da quelli raccomandati in questo manuale di istruzioni può presentare un rischio di infortuni.

AVVERTENZE SPECIFICHE PER LA SICUREZZA DELLA PARTE ELETTRICA

• L'apparecchio deve essere collegato esclusivamente ad impianti di fornitura dell'energia elettrica conformi alla legislazione vigente ed installati in conformità alla normativa tecnica vigente (IEC 60364).

ASSEMBLAGGIO E RIMOZIONE DEL PANNO

• Prima di effettuare le seguenti operazioni, verificate che l'apparecchio sia scollegato dalla corrente e freddo.

RIEMPIMENTO DEL SERBATOIO DELL'ACQUA

• Riempire il serbatoio con acqua pulita e fresca.

UTILIZZO E RIMOZIONE DEL PRODOTTO

• Collegare il cavo di alimentazione alla presa di corrente e inserire la spina nella presa di corrente.

AVVERTENZE E PRECAUZIONI PER LO SMALTIMENTO DEL RIFIUTO E DELL'IMBALLAGGIO

Il simbolo del "contenitore di rifiuti apparecchiature elettriche ed elettroniche" (WEEE) indica che il prodotto è soggetto a regole di raccolta differenziale previste per le apparecchiature elettroniche.

TRUBLESHOOTING

Product does not spray:

- Make sure enough water is inside and try again.
- If it still does not work, please contact your dealer.

WARNING: Danger of scalding.

GENERAL WARNINGS

Read all instructions before use.

THE VILEDA PRODUCT GUARANTEE

A. SCOPE

Vileda guarantees the product to be free from defects in materials and workmanship at the date of original purchase for a period of two years from that date.

LEGAL RIGHTS

As a consumer, you have legal rights in relation to goods that are faulty or not as described.

SYMBOLS IN THE OPERATING INSTRUCTIONS

Danger - Immediate danger that can cause severe injury or death.

WARNING: Danger of scalding.

GENERAL WARNINGS

Read all instructions before use.

HEALTH AND SAFETY WARNINGS

• Never immerse unit in water or other liquid, especially whilst plugged into the socket.

ATTENTION: pericolo di scottature.

AVVERTENZE GENERALI

• Non immergere mai il prodotto in acqua o in qualsiasi altro liquido, soprattutto quando la spina è collegata alla presa di corrente.

AVVERTENZE SPECIFICHE PER LA SALUTE E LA SICUREZZA

• Non immergere mai il prodotto in acqua o in qualsiasi altro liquido, soprattutto quando la spina è collegata alla presa di corrente.

DIRITTI LEGALI AI RISERVI

Il consumatore è informato che il presente articolo è stato prodotto in conformità con le norme di legge in vigore in Italia.

AVVERTENZE E PRECAUZIONI PER LO SMALTIMENTO DEL RIFIUTO E DELL'IMBALLAGGIO

Il simbolo del "contenitore di rifiuti apparecchiature elettriche ed elettroniche" (WEEE) indica che il prodotto è soggetto a regole di raccolta differenziale previste per le apparecchiature elettroniche.

TRUBLESHOOTING

Product does not spray:

- Make sure enough water is inside and try again.
- If it still does not work, please contact your dealer.

WARNING: Danger of scalding.

GENERAL WARNINGS

Read all instructions before use.

THE VILEDA PRODUCT GUARANTEE

A. SCOPE

Vileda guarantees the product to be free from defects in materials and workmanship at the date of original purchase for a period of two years from that date.

LEGAL RIGHTS

As a consumer, you have legal rights in relation to goods that are faulty or not as described.

SYMBOLS IN THE OPERATING INSTRUCTIONS

Danger - Immediate danger that can cause severe injury or death.

WARNING: Danger of scalding.

GENERAL WARNINGS

Read all instructions before use.

HEALTH AND SAFETY WARNINGS

• Never immerse unit in water or other liquid, especially whilst plugged into the socket.

ATTENTION: pericolo di scottature.

AVVERTENZE GENERALI

• Non immergere mai il prodotto in acqua o in qualsiasi altro liquido, soprattutto quando la spina è collegata alla presa di corrente.

AVVERTENZE SPECIFICHE PER LA SALUTE E LA SICUREZZA

• Non immergere mai il prodotto in acqua o in qualsiasi altro liquido, soprattutto quando la spina è collegata alla presa di corrente.

AVVERTENZE SPECIFICHE PER LA SALUTE E LA SICUREZZA

• Non immergere mai il prodotto in acqua o in qualsiasi altro liquido, soprattutto quando la spina è collegata alla presa di corrente.

AVVERTENZE SPECIFICHE PER LA SALUTE E LA SICUREZZA

• Non immergere mai il prodotto in acqua o in qualsiasi altro liquido, soprattutto quando la spina è collegata alla presa di corrente.

AVVERTENZE SPECIFICHE PER LA SALUTE E LA SICUREZZA

• Non immergere mai il prodotto in acqua o in qualsiasi altro liquido, soprattutto quando la spina è collegata alla presa di corrente.

AVVERTENZE SPECIFICHE PER LA SALUTE E LA SICUREZZA

• Non immergere mai il prodotto in acqua o in qualsiasi altro liquido, soprattutto quando la spina è collegata alla presa di corrente.

AVVERTENZE SPECIFICHE PER LA SALUTE E LA SICUREZZA

• Non immergere mai il prodotto in acqua o in qualsiasi altro liquido, soprattutto quando la spina è collegata alla presa di corrente.

AVVERTENZE SPECIFICHE PER LA SALUTE E LA SICUREZZA

• Non immergere mai il prodotto in acqua o in qualsiasi altro liquido, soprattutto quando la spina è collegata alla presa di corrente.

AVVERTENZE SPECIFICHE PER LA SALUTE E LA SICUREZZA

• Non immergere mai il prodotto in acqua o in qualsiasi altro liquido, soprattutto quando la spina è collegata alla presa di corrente.

AVVERTENZE SPECIFICHE PER LA SALUTE E LA SICUREZZA

• Non immergere mai il prodotto in acqua o in qualsiasi altro liquido, soprattutto quando la spina è collegata alla presa di corrente.

AVVERTENZE SPECIFICHE PER LA SALUTE E LA SICUREZZA

• Non immergere mai il prodotto in acqua o in qualsiasi altro liquido, soprattutto quando la spina è collegata alla presa di corrente.

AVVERTENZE SPECIFICHE PER LA SALUTE E LA SICUREZZA

• Non immergere mai il prodotto in acqua o in qualsiasi altro liquido, soprattutto quando la spina è collegata alla presa di corrente.

DIRITTI LEGALI AI RISERVI

Il consumatore è informato che il presente articolo è stato prodotto in conformità con le norme di legge in vigore in Italia.

AVVERTENZE E PRECAUZIONI PER LO SMALTIMENTO DEL RIFIUTO E DELL'IMBALLAGGIO

Il simbolo del "contenitore di rifiuti apparecchiature elettriche ed elettroniche" (WEEE) indica che il prodotto è soggetto a regole di raccolta differenziale previste per le apparecchiature elettroniche.

TRUBLESHOOTING

Product does not spray:

- Make sure enough water is inside and try again.
- If it still does not work, please contact your dealer.

WARNING: Danger of scalding.

GENERAL WARNINGS

Read all instructions before use.

THE VILEDA PRODUCT GUARANTEE

A. SCOPE

Vileda guarantees the product to be free from defects in materials and workmanship at the date of original purchase for a period of two years from that date.

LEGAL RIGHTS

As a consumer, you have legal rights in relation to goods that are faulty or not as described.

SYMBOLS IN THE OPERATING INSTRUCTIONS

Danger - Immediate danger that can cause severe injury or death.

WARNING: Danger of scalding.

GENERAL WARNINGS

Read all instructions before use.

HEALTH AND SAFETY WARNINGS

• Never immerse unit in water or other liquid, especially whilst plugged into the socket.

ATTENTION: pericolo di scottature.

AVVERTENZE GENERALI

• Non immergere mai il prodotto in acqua o in qualsiasi altro liquido, soprattutto quando la spina è collegata alla presa di corrente.

AVVERTENZE SPECIFICHE PER LA SALUTE E LA SICUREZZA

• Non immergere mai il prodotto in acqua o in qualsiasi altro liquido, soprattutto quando la spina è collegata alla presa di corrente.

AVVERTENZE SPECIFICHE PER LA SALUTE E LA SICUREZZA

• Non immergere mai il prodotto in acqua o in qualsiasi altro liquido, soprattutto quando la spina è collegata alla presa di corrente.

AVVERTENZE SPECIFICHE PER LA SALUTE E LA SICUREZZA

• Non immergere mai il prodotto in acqua o in qualsiasi altro liquido, soprattutto quando la spina è collegata alla presa di corrente.

AVVERTENZE SPECIFICHE PER LA SALUTE E LA SICUREZZA

• Non immergere mai il prodotto in acqua o in qualsiasi altro liquido, soprattutto quando la spina è collegata alla presa di corrente.

AVVERTENZE SPECIFICHE PER LA SALUTE E LA SICUREZZA

• Non immergere mai il prodotto in acqua o in qualsiasi altro liquido, soprattutto quando la spina è collegata alla presa di corrente.

AVVERTENZE SPECIFICHE PER LA SALUTE E LA SICUREZZA

• Non immergere mai il prodotto in acqua o in qualsiasi altro liquido, soprattutto quando la spina è collegata alla presa di corrente.

AVVERTENZE SPECIFICHE PER LA SALUTE E LA SICUREZZA

• Non immergere mai il prodotto in acqua o in qualsiasi altro liquido, soprattutto quando la spina è collegata alla presa di corrente.

AVVERTENZE SPECIFICHE PER LA SALUTE E LA SICUREZZA

• Non immergere mai il prodotto in acqua o in qualsiasi altro liquido, soprattutto quando la spina è collegata alla presa di corrente.

AVVERTENZE SPECIFICHE PER LA SALUTE E LA SICUREZZA

• Non immergere mai il prodotto in acqua o in qualsiasi altro liquido, soprattutto quando la spina è collegata alla presa di corrente.

AVVERTENZE SPECIFICHE PER LA SALUTE E LA SICUREZZA

• Non immergere mai il prodotto in acqua o in qualsiasi altro liquido, soprattutto quando la spina è collegata alla presa di corrente.

AVVERTENZE SPECIFICHE PER LA SALUTE E LA SICUREZZA

• Non immergere mai il prodotto in acqua o in qualsiasi altro liquido, soprattutto quando la spina è collegata alla presa di corrente.

